

## Perintö kulttuuripalveluiden kehittämiseen

571/02/2017

HVL § 42

Valmistelija kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson, puh. 040 568 4138, esittelijä sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh. 0440 555 250

Loviisan kaupunki (diaari 571/02/2017) on saanut valtioneuvoston (VN/19096/2020) päätöksellä käytettäväkseen erään perinnön osan. Ehtona perinnön luovuttamiselle on, että se tulee käyttää kulttuuripalveluiden kehittämiseen. Kyseiseen tarkoitukseen on käytettävissä perintöä 410 391,57 euroa.

Hyvinvointilautakunnan iltakoulussa 23.11.2021 keskusteltiin muun muassa seuraavista periaatteista perinnön käyttämiseksi:

Perinnön käyttö mieluummin

- kestävään, pitkäkestoiseen toimintaan kuin ajankohtaisiin, tarjolla oleviin haasteisiin
- yleiseen hyvään (eettiseen toimintaan, jolla on merkitystä muille) kuin yksilöllisen kiinnostuksen, (merkitys vain itselle) perusteella,
- erityiseen tavoitteeseen (esimerkkinä kulttuuriviikko, muraali, kulttuurituktu, liikkuva talo, Blackbox, perinteisesti rakennettu talo) kuin yleiseen tavoitteeseen, (henkinen kasvu)
- sisällöltään yhteiskunnallisesti merkittävään kuin toiminnallisesti merkittävään.

Lisäksi esimerkiksi 3 000 - 5 000 euroa voisi käyttää avoimeen suunnittelukilpailuun, jotta perinnön käytölle saisi parhaimman mahdollisen konseptin.

Oheismateriaali: kulttuuripalveluiden kehittäminen

**Ehdotus:** Hyvinvointilautakunta päättää keskustelunsa pohjalta periaatteista perinnön käyttämiseksi.

**Päätös:** Hyvinvointilautakunta päätti keskustelunsa pohjalta seuraavista periaatteista perinnön käyttämiseksi: Perintö käytetään Loviisan kaupungissa pysyvään toimintaan, ensisijassa 15 vuotta täyttäneisiin nuoriin ja loviisalaisten kylien hyväksi. Perintö on syytä jakaa kolmeen osaan kokouksessa keskustellun pohjalta. Lisäksi valmistellaan avointa ideakilpailua perinnön hyödyntämiseksi.

Pöytäkirjaan merkitään, että hankekoordinaattori Jaana Laaksonen oli kokouksessa kutsuttuna asiantuntijana tämän pykälän esittelyn ajan, klo 18.12-19.20. Jaana Laaksonen poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.

---

Valmistelijat	Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson, puh. 040 568 4138 ja sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh. 0440 555 250
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	<p>Hyvinvointilautakunta päättää esittää kaupunginhallitukselle seuraavaa perinnön käyttämiseksi.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Nuorisovaltuuston ehdotusten pohjalta käytetään 100 000 euroa 15–29-vuotiaiden nuorten hyväksi.</li> <li>Kyläyhdistysten tai kylien etua puoltavien myös yksittäisten henkilöiden ehdotusten perusteella käytetään 100 000 euroa loviisalaisten kylien hyväksi.</li> <li>Avoimen ideakilpailun tuotosten perusteella käytetään 200 000 euroa kestävään ja pitkäikäiseen toimintaan ja/tai tuotokseen.</li> <li>Avoimen ideakilpailun palkintoihin käytetään 5 000 euroa siten, että hyvinvointilautakunnan parhaana pitämän idean esittäjä palkitaan 2 500 eurolla, toiseksi parhaan idean esittäjä palkitaan 1 500 eurolla ja kolmanneksi parhaan idean esittäjä palkitaan 1 000 eurolla.</li> <li>Kohdat a–d valmistellaan hyvinvointilautakunnan päätettäväksi vuoden 2022 aikana omina esityslista-asioinaan.</li> <li>Jäljelle jäävä perintöraha käytetään hyvinvointilautakunnan myöhemmin tekemän päätöksen mukaisesti.</li> <li>Hyvinvointilautakunta valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön tekemään kansallisen kynnsarvon alittavia vähäisiä hankintoja perintörahasta, esimerkiksi asiantuntijapalvelut, harkintansa puitteissa.</li> </ol>

**Käsittely:**

Esittelijä teki seuraavan muutosehdotuksen kokouksen keskustelun perusteella: Nuorisovaltuuston ja ohjaamon edustajien ehdotusten pohjalta käytetään 100 000 euroa 13–29-vuotiaiden nuorten hyväksi.

**Päätös**

Hyvinvointilautakunta päättää esittää kaupunginhallitukselle seuraavaa perinnön käyttämiseksi.

- Nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotusten pohjalta käytetään 100 000 euroa 13-29 -vuotiaiden nuorten hyväksi.
- Kyläyhdistyksen tai kylien etua puoltavien myös yksittäisten henkilöiden ehdotusten perusteella käytetään 100 000 euroa loviisalaisten kylien hyväksi.
- Avoimen ideakilpailun tuotosten perusteella käytetään 200 000 euroa kestävään ja pitkäaikaiseen toimintaan ja/tai tuotokseen.
- Avoimen ideakilpailun palkintoihin käytetään 5 000 euroa siten, että hyvinvointilautakunnan parhaana pitämän idean esittäjä palkitaan 2 500 eurolla, toiseksi parhaan idean esittäjä palkitaan 1 000 eurolla.
- Kohdat a-d valmitellaan hyvinvointilautakunnan päätettäväksi vuoden 2022 aikana omina esityslista-asioinaan.

f. Jäljelle jäävä perintöraha käytetään hyvinvointilautakunnan myöhemmin tekemän päätöksen mukaisesti.

g. Hyvinvointilautakunta valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön tekemään kansallisen kynnysarvon alittavia vähäisiä hankintoja perintörahasta, esimerkiksi asiantuntijapalvelut, harkintansa puitteissa.

---

KH 07.02.2022 § 25

Esittelijä

Kaupunginjohtaja Jan D. Oker-Blom

Ehdotus

Kaupunginhallitus päättää seuraavaa perinnön käyttämiseksi:

a. Nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotusten pohjalta käytetään 100 000 euroa 13-29 -vuotiaiden nuorten hyväksi.

b. Kyläyhdistyksen tai kylien etua puoltavien myös yksittäisten henkilöiden ehdotusten perusteella käytetään 100 000 euroa loviisalaisten kylien hyväksi. Osa on mahdollista käyttää niiden yhdistysten hyödyksi, jotka pandemian johdosta ovat taloudellisessa ahdingossa.

c. Avoimen ideakilpailun tuotosten perusteella käytetään 200 000 euroa kestävään ja pitkäaikaiseen toimintaan ja/tai tuotokseen.

d. Avoimen ideakilpailun palkintoihin käytetään 5 000 euroa siten, että hyvinvointilautakunnan parhaana pitämän idean esittäjä palkitaan 2 500 eurolla, toiseksi parhaan idean esittäjä palkitaan 1 500 eurolla ja kolmanneksi parhaan idean esittäjä palkitaan 1 000 eurolla.

e. Kohdat a-d valmitellaan hyvinvointilautakunnan päätettäväksi vuoden 2022 aikana omina esityslista-asioinaan.

f. Jäljelle jäävä perintöraha käytetään hyvinvointilautakunnan myöhemmin tekemän päätöksen mukaisesti.

g. Kaupunginhallitus merkitsee tiedoksi, että hyvinvointilautakunta valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön tekemään kansallisen kynnysarvon alittavia vähäisiä hankintoja perintörahasta, esimerkiksi asiantuntijapalvelut, harkintansa puitteissa.

Päätös

Jäsen Tom Liljestrand ehdotti seuraavan lisäyksen kohtaan b: "Osa on mahdollista käyttää niiden yhdistysten hyödyksi, jotka pandemian johdosta ovat taloudellisessa ahdingossa."

Ehdotusta kannatettiin yksimielisesti.

Päätös ehdotuksen mukainen tehty lisäys huomioiden.

HVL 13.04.2022 § 49

Valmistelija	Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson puh 040 568 4138 ja sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh 0440 555 250.  Kokouksessa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö esittelee hahmotelman kohtia c-d koskien.
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Hyvinvointilautakunta hyväksyy kokouksessa esitetyn c-d kohteiden toteutuksen.  Käsittely: Kalevi Lappalaisella oli vastaehdotus kaupunginhallituksen tekemästä lisäyksestä. Hyvinvointilautakunta ei ottanut kantaa vastaehdotukseen vaan siirsi asian käsiteltäväksi seuraavaan kokoukseen.
Päätös	Hyvinvointilautakunta hyväksyi kokouksessa esitetyn c-d kohteiden toteutuksen. Kalevi Lappalaisella oli vastaehdotus kaupunginhallituksen tekemästä lisäyksestä kohdassa b. Hyvinvointilautakunta ei ottanut kantaa vastaehdotukseen, koska asia käsitellään seuraavassa kokouksessa.  Pöytäkirjaan merkitään, että asiantuntijana kuultu kulttuurituottaja Päivi Karppi poistui kokouksesta klo 20.08 ennen päätöksentekoa.

---

HVL 08.06.2022 § 92

Valmistelija	kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson, puh 040 568 4138  Kokouksessa esitellään kohtien a ja b hahmotelmat. Hyvinvointilautakunnan syytä myös huomioida, että seuraavia kohtaa c koskevia tarpeita on tullut ajan myötä esille: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kaupunginhallitus (23.5.2022 § 127) palautti Loistava Loviisa - tapahtumaa käsittelevän asian hyvinvointilautakunnalle ja päätti, että mikäli lautakunta haluaa toteuttaa uutta pysyvää Bastion Ungernin valaisua ja mahdollisen uudenvuoden valotapahtuman, ne voidaan rahoittaa niillä perintövaroilla, jotka on varattu kaupunginhallituksen perintöä koskevan päätöksen § 25 7.2.2022 kohdassa c.</li> <li>• Julkisen tilan taideteoshankinta (hyvinvointilautakunta 8.6.2022 § x) ja hankinnan omavastuuosuus.</li> </ul>
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Hyvinvointilautakunta hyväksyy <ol style="list-style-type: none"> <li>1. kokouksessa esitettyjen kohtien a ja b mukaisen toteutuksen</li> <li>2. seuraavan muutoksen kohdassa c: Loistava Loviisa -tapahtumaa varten varataan 30 000 euroa sekä omarahoitusosuus (30 000 euroa) julkisen taideteoksen hankintaa varten Kuningattarenrannan keskusaukiolle.</li> </ol>

Käsittely:

Koordinoiva etsivä nuorisotyöntekijä Samira Al-Far ja kulttuurituottaja Jaana Laaksonen esittelivät ehdotuksia miten perintöä voisi käyttää kohdissa a ja b.

Kohdassa a kulttuuriperintö joka on varattu nuorille ikäluokille 13-29 vuotta Al-Far ja Laaksonen ehdottivat:

- 1) nuorisopassi, sovellus jonka kautta saadaan nuoria aktivoitumaan
- 2) Picnic on the beach, kulttuurituotantotapahtuma 13-29 vuotiaille nuorille. Hanke missä olisi kursseja, workshoppeja ja kerhoja missä nuoret oppisivat tapahtumatuotantoa.
- 3) Mopotoimintaa
- 4) Graffittiseinä, kursseja, työpajoja ja katukulttuuria
- 5) Videointitila, tila videotuotantoon, hyvä kamera, valo ja pimeä tila.

Al-Far ja Laaksonen totesivat että toistaiseksi on kysymys alustavista ehdotuksista jotka on suunniteltava.

Lautakunta totesi että kohdan a suunnitelmat ovat hyvät ja, että lautakunta palaa yksityiskohtiin ja talousarvioon myöhemmin.

Kohtaan b Laaksonen ehdotti kulttuuri- ja nuorisobussia. Bussi veisi kulttuuritekemistä kyläläisille, kouluille, päiväkodeille jne.. Myös nuorisopalvelut voisi käyttää bussia.

Lautakunta totesi ettei kyselyä b kohdassa ole lähetetty kyläyhdistyksille, yhdistyksille ja yksityishenkilöille. Kysely on lähetettävä ennen kuin lautakunta ottaa kantaa asiaan.

Kalevi Lappalainen on muutosehdotuksessaan 13.4.2022 ehdottanut, että lautakunta pysyy alkuperäisessä ehdotuksessaan, eikä huomioi kaupunginhallituksen lisäystä 7.2.2022.

Kokouksessa esittelijä antoi uuden ehdotuksen:

Hyvinvointilautakunta päättää

- 1) jatkaa myöhemmin nuorisovaltuuston ja ohjaamon edustajien ehdotusten mukaista käsittelyä
- 2) jatkaa myöhemmin asian käsittelyä loviisalaisten kylien hyväksi kyliltä saadun kyselyn tulosten perusteella
- 3) hyväksyä yksimielisesti Kalevi Lappalaisen vastaehdotuksen (13.4.2022 § 49)
- 4) tarkentaa 13.4.2022 § 49 päätöksen osalta,
  - a) ettei perintövaroja käytetä Loistava Loviisa valotapahtumaan ja että
  - b) perintörahoista 15 000 euroa käytetään kohdasta c Bastion Ungernin valaistukseen.

Li-Lo Söderholm, Laura Hyppölä ja Håkan Karlsson kannattivat esittelijän ehdotusta kohdassa 4 b.

Kalevi Lappalainen teki vastaehdotuksen ja ehdotti ettei perintörahoja käytetä Bastion Ungernin valaistukseen. Kristiina Pappila kannatti Lappalaisen ehdotusta.

Suoritettiin äänestys ehdotuksen kohdasta 4 b eli perintörahoista käytetään 15 000 euroa Bastion Ungernin valaistukseen.

Ne jotka kannattivat esittelijän ehdotusta äänestivät jaa ja ne jotka kannattivat Lappalaisen ehdotusta äänestivät ei.

Äänestystulos JAA 6 ääntä (TR, LH, HK, PS, L-LS, MV), EI 2 ääntä (KL, KP)

Päätös

Hyvinvointilautakunta päätti

- 1) jatkaa myöhemmin nuorisovaltuuston ja ohjaamon edustajien ehdotusten mukaista käsittelyä
- 2) jatkaa myöhemmin asian käsittelyä loviisalaisten kylien hyväksi kyliltä saadun kyselyn tulosten perusteella
- 3) yksimielisesti hyväksyä Kalevi Lappalaisen vastaehdotuksen (13.4.2022 § 49)
- 4) tarkentaa 13.4.2022 § 49 päätöksen osalta,
  - a) ettei perintövaroja käytetä Loistava Loviisaa valotapahtumaan ja että
  - b) perintörahoista 15 000 euroa käytetään kohdasta c Bastion Ungernin valaistukseen.

Samira Al-Far ja Jaana Laaksonen poistuivat kokouksesta ennen päätöksentekoa klo. 20.51

HVL 18.08.2022 § 103

Valmistelija

koordinoiva etsivä nuorisotyöntekijä Samira Al-Far ja kulttuurituottaja Jaana Laaksonen

Kokouksessa kuullaan esittely nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotusten kustannusvaikutuksista sekä ehdotus osallistavan budjetoinnin toimintamalliksi kylille suoritettavan kyselyn tulosten avulla.

Oheismateriaali:

Nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien toiveiden kustannusvaikutukset Toimintamalli kylien kulttuuripalvelujen kehittämiseksi

Esittelijä

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus

Hyvinvointilautakunta päättää kokouksessa tarkennettavan ehdotuksen mukaan

a) hyväksyä nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotukset

b) hyväksyä osallistavan budjetoinnin toimintamallin loviisalaisten kylien hyväksi.

Käsittely:

Koordinoiva etsivä nuorisotyöntekijä Samira Al-Far ja kulttuurituottaja Jaana Laaksonen olivat läsnä kokouksessa klo 18.05-19.00. Molemmat poistuivat kokouksesta ennen päätöksentekoa.

Koordinoiva etsivä nuorisotyöntekijä Samira Al-Far esitteli nuorisovaltuuston ja ohjaamon ehdotuksia kustannusarvioineen.

Nuorisovaltuuston ja ohjaamon ehdotuksien kokonaiskustannus olisi noin 65.000 €. Nuorisobussin osuus tästä olisi noin 35.000 – 40.000 €. Laura Hyppölä toivoi, että olisi mahdollista rahoittaa nuorisobussia myös perinnön muilta osista.

Nuorisovaltuuston edustaja Samuel Kauppi toivoi, että nuorisopassia otettaisiin käyttöön aluksi kokeilu jakson ajaksi.

Lautakunta halusi kuulla esittelyn nuorisopassista ennen päätöksentekoa.

Kulttuurituottaja Jaana Laaksonen esitteli osallistavan budjetoinnin mallin mukaan tehtävän kyselyn sisältöä ja aikataulua.

Li-Lo Söderholm sanoi, että osallistava budjetointi on hyvä asia ja kyselyn aikataulu on realistinen. Söderholm kysyi mitä tarkoitetaan sanalla kylä ja kyläkohtainen äänestys sekä mitä tarkoittaa sanamuoto tarkastelu asiantuntijoita konsultoiden? Söderholm toivoi tarkempia kysymyksiä kyselyyn.

Laura Hyppölän mielestä pitäisi olla helppoa vastata kyselyyn ja sen on oltava tarpeeksi yksinkertainen.

Li-Lo Söderholm ehdotti, että kyselyä vielä työstetään ja lautakunnan mielipiteet otetaan huomioon.

Päätös

Hyvinvointilautakunta hyväksyi:

a) nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien seuraavat ehdotukset: picnic on the beach – osallistavaksi nuorisofestivaaliksi, mopo toimintaa, graffiti seinä ja kurssi – katukulttuuri sekä videointi tila Nuorisopassia ja autoa koskien asiasta päätetään myöhemmin lisäselvityksien jälkeen.

b) osallistavan budjetoinnin toimintamallin loviisalaisten kylien hyväksi. Hyvinvointilautakunta edellyttää, että kysymyksiä työstetään vielä kokouksessa käydyn keskustelun pohjalta

HVL 14.09.2022 § 115

Valmistelija

Koordinoiva etsivä nuorisotyöntekijä Samira Al-Far, kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson ja sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Kokouksessa Hanna Kallio Optium Innovations oy:ltä esittelee nuorisopassi sovellusta lautakunnan jäsenille.

Esittelijä

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus

Hyvinvointilautakunta hyväksyy nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotukset nuorisopassin käyttöön ottamiseksi ja auton hankkimiseksi.

Käsittely:

Hanna Kallio esitteli nuorisopassisovellusta sähköisesti teams-linkin kautta. Kallio poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.

Koordinoiva etsivä nuorisotyöntekijä Samira Al-Far osallistui asian käsittelyyn, mutta poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.

Keskustelujen jälkeen esittelijä antoi seuraavan uuden päätösehdotuksen: Hyvinvointilautakunta hyväksyy nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotukset nuorisopassin käyttöön ottamiseksi ja auton hankkimiseksi. Nuorisopassi otetaan käyttöön koeajalla yhdeksi vuodeksi. Nuorisopalvelujen hallinnoiman auton tulee olla monikäyttöinen, josta eri vastuualueet voivat maksaa käytön mukaan.

Laura Hyppölä katsoi, että koska myös muut vastualueet tulevat käyttämään autoa, niin hankintaa ei tulisi rahoittaa ainoastaan siitä osasta, joka lautakunta on myöntänyt nuorisovaltuuston ja Ohjaamon ehdotuksille.

Päätös

Hyvinvointilautakunta hyväksyi nuorisovaltuuston ja Ohjaamon edustajien ehdotukset nuorisopassin käyttöön ottamiseksi ja auton hankkimiseksi. Nuorisopassi otetaan käyttöön koeajalla yhdeksi vuodeksi. Nuorisopalvelujen hallinnoiman auton tulee olla monikäyttöinen, josta eri vastualueet voivat maksaa käytön mukaan.

Laura Hyppölä ilmoitti eriävän mielipiteensä päätökseen koskien auton rahoitusta. Hyppölä katsoi, ettei auton hankkimista tulisi rahoittaa ainoastaan siitä osasta, joka on myönnetty nuorisovaltuuston ja Ohjaamon ehdotuksille.

HVL 07.12.2022 § 151

Valmistelija

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Julkisessa keskustelussa on muun muassa kyselyä siitä, miksi tiettyjä tahoja ei ole otettu mukaan asian valmisteluun. Asiassa on myös ilmennyt, ettei perintökokonaisuutta voi hoitaa oman työn ohella.

Esittelijä Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus

Hyvinvointilautakunta keskustelee asiasta kokouksessaan ja päättää valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön palkkaamaan perintörahoista kokoaikaisen työntekijän ajalle 1.2.-31.12.2023 edellä päätettyjen kohtien työstämiseksi ja eri tahojen osallistamiseksi asianomaisissa prosesseissa. Palkkakustannus sivukuluineen olisi noin 35 000 euroa.

Keskustelu:

Hyvinvointilautakunta keskusteli asiasta kokouksessa.

Keskustelun jälkeen esittelijä muutti ehdotuksensa kuulumaan: Hyvinvointilautakunta päättää valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön palkkaamaan perintörahoista osa-aikaisen työntekijän (50 %) ajalle 1.2.-31.12.2023 edellä päätettyjen kohtien työstämiseksi ja eri tahojen osallistamiseksi asianomaisissa prosesseissa. Palkkakustannus sivukuluineen olisi noin 17 500 euroa.

Päätös

Hyvinvointilautakunta päätti valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön palkkaamaan perintörahoista osa-aikaisen työntekijän (50 %) ajalle 1.2.-31.12.2023 edellä päätettyjen kohtien työstämiseksi ja eri tahojen osallistamiseksi asianomaisissa prosesseissa. Palkkakustannus sivukuluineen olisi noin 17 500 euroa.

KUVA 06.09.2023 § 107

Valmistelija

sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh 0440 555 250



Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön palkkaama osa-aikainen työntekijä kuulee lautakuntaa kulttuuriperinnön b. ja c-kohtien työstämiseksi.

Linkki:[Timo Leikaksen opinnäytetyö](#)

Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Lautakunta ohjeistaa työntekijää kokouksessa keskustellun perusteella jatkotoimenpiteiden osalta.  Käsittely Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne esittäytyi lautakunnalle ja kertoi ajatuksistaan jatkotoimenpiteille klo 19.25-20.05. Hän poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.
Päätös	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta ohjeisti jatkotoimenpiteiden osalta seuraavasti: a) Loviisan kylien määrittelemiseksi käytetään Timo Leikaksen opinnäytetyön tuloksia.  b) Osallistuvan kyselyn määräaika loppuu 1.12.2023.  c) Kokouksessa esitetyjä kysymyksiä hyödynnetään osallistuvan kyselyn suorittamiseksi.  d) Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta valikoi mielestään parhaimmat osallistuvan kyselyn tulokset ja suorittaa mahdollisesti vielä neuvoa antavan äänestyksen niistä.

KUVA 08.11.2023 § 133

Valmistelija	sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh 0440 555 250
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsee tiedokseen Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattorin kokouksessa kertoman ajantasaisen tilanteen koskien kulttuuriperinnön kohtaa b (Kyläyhdistyksen tai kylien etua puoltavien myös yksittäisten henkilöiden ehdotusten perusteella käytetään 100 000 euroa loviisalaisten kylien hyväksi). Osa on mahdollista käyttää niiden yhdistysten hyödyksi, jotka pandemian johdosta ovat taloudellisessa ahdingossa.  Käsittely Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne oli asiantuntijana kuultavana klo 18.06-18.23 tämän pykälän käsittelyn ajan. Åminne poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.
Päätös	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsi tiedokseen kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattorin kokouksessa kertoman ajantasaisen tilanteen koskien kulttuuriperinnön kohtaa b) (Kyläyhdistysten tai kylien etua puoltavien myös yksittäisten henkilöiden ehdotusten perusteella käytetään 100 000 euroa loviisalaisten kylien hyväksi).

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti valtuuttaa kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikön jatkamaan nykyisin ehdoin osa-aikaisen kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattorin palkkausta ajalle 1.1.-31.12.2024 kaupunginhallituksen (7.2.2022 § 25) päättämien kohtien C ja D työstämiseksi sekä kohdan B loppuunsaattamiseksi. Osa-aikaisen koordinaattorin palkkakustannus sivukuluineen on noin 15 000 euroa koko vuoden 2024 ajalta. Palkkamääräraha katetaan perintörahoista siten, että kustannuspaikka on 2114420002 (yleiset kulttuuripalvelut).

Kohdan B työstämisen osalta kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta halusi kirjattavan, ettei KH:n 7.2.2022 § 25 lisäystä kohtaan B (Osa on mahdollista käyttää niiden yhdistysten hyödyksi, jotka pandemian johdosta ovat taloudellisessa ahdingossa) tule huomioida.

KUVA 14.12.2023 § 157

Valmistelija sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh 0440 555 250

Perinnöstä 100 000 euroa käytetään loviisalaisten kylien hyväksi, (KH 07.02.2022 § 25)

Oheismateriaali 3: Loviisan kaupunki tiedote 19.10.2023 - Ehdota, miten kylien kulttuuripalveluita voisi kehittää.

Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne esittelee kokouksessa ajalla 19.10.-1.12.2023 annetut ehdotukset.

Esittelijä Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsee kokouksessa esitellyn kylien kulttuuripalveluiden kehittämiseksi annetun ehdotuskoosteen tiedokseen ja käsittelee asiaa vielä seuraavassa kokouksessaan.

Käsittely

Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne esitteli Teamsin kautta ajalla 19.10.-1.12.2023 annetut ehdotukset ja poistui kokouksesta klo 21.02 ennen päätöksentekoa.

Päätös Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsi kokouksessa esitellyn kylien kulttuuripalveluiden kehittämiseksi annetun ehdotuskoosteen tiedokseen ja käsittelee asiaa vielä seuraavassa kokouksessaan. Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne tekee yhteenvedon hakemuksista seuraavaan kokoukseen.

KUVA 10.01.2024 § 5

Valmistelija kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne

Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori esittelee yhteenvedon kylien kulttuuripalvelujen kehittämiseksi.

Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päättää jatkotoimenpiteistä kokouksessa esitellyn perusteella.  Käsittely Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne esitteli lautakunnalle laatimaansa ehdotuksia havainnollistavaa koostetta klo 19.29-20.29 välisenä aikana. Hän poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.
Päätös	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti palata asiaan seuraavassa kokouksessa.

KUVA 07.02.2024 § 24

Valmistelija	sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh 0440 555 250 ja kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne, puh  Kaupunginhallituksen (KH 7.2.2022 § 25) päätöksellä 100 000 euroa käytetään loviisalaisten kylien hyväksi. Loviisalaisilta on pyydetty ajalla 19.10.–1.12.2023 ehdotuksia siitä, kuinka kylien kulttuuripalveluita voisi kehittää. Ehdotuksia saapui määräaikaan mennessä yhteensä 34. Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta on käynyt läpi annettuja ehdotuksia kokouksissaan 14.12.2023 (§ 157) ja 10.1.2024 (§ 5).
--------------	--

Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päättää a) hyväksyä kokouksessa annettavat ehdotukset mahdollisiksi toteuttaa edellyttäen, että kyseisistä kahdeksasta (8) ehdotuksesta karsitaan joitakin, jotta kokonaisuuden kustannusvaikutus olisi enintään 100 000 euroa.  b) neuvoa-antava kuntalaisäänestys kyseisistä kahdeksasta ehdotuksesta tulee suorittaa Loviisassa viimeistään sunnuntaihin 17.3.2024 klo 24:00 mennessä.  c) valita neuvoa antavan kuntalaisäänestyksen tulosten perusteella ne ehdotukset toteutettaviksi, joiden kokonaisuuden kustannusvaikutus on enintään 100 000 euroa.

Käsittely  
Ennen tämän asian käsittelyä jäsenet Li-Lo Söderholm ja Kirsi Nurkkala ilmoittivat olevansa osallisuusjääviä ja poistuivat kokouksesta asian käsittelyn ajaksi. Kirsi Nurkkalan varajäsen Kristiina Pappila osallistui asian käsittelyyn.

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja antoi kokouksessa seuraavan ehdotuksen:

Annetut ehdotukset:

**Ehdotus nro 5: Ruotsinpyhtään maamiesseuran talon kehittäminen: punttisali ja suihkutilojen uudistaminen**

- Suihkutilojen uudistaminen 5 000€

- Punttisalin uudistaminen 15 000€

Ehdotuksen tekijän perustelut:

Punttisali on nuorison ja varttuneemman väestön kohtaamispaikka ja liikuntakulttuurin edistämistä. Suihkutilojen nykyaikaistaminen palvelee punttisalin käyttäjien lisäksi seuratalolla muiden tapahtumien osallistujia, Hölkkätapahtuma Teutjärven ympärijuoksu, esiintyjät.

Yhteensä 20 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Ruotsinpyhtään Ruotsinkylä

### **Ehdotus nro 15: Koskenkylän kuntoportaat**

Ehdotuksen tekijän perustelut:

Kuntoportaat palvelevat kaikkia kuntalaisia vauvasta vaariin ja famuun. Alueella on paljon eri urheiluseurojen toimintaa, jolloin portaita voidaan käyttää myös oheistreeneihin. Alueella on myös puolikas frisbeegolfrata, jolloin muualtakin kuin kylältä tullaan alueelle. Kyläläiset ja etenkin koululaiset voisivat hyödyntää portaita fyysisen kunnon kohottamisessa. Mikä oiva paikka myös yhteisten treenien sopimiseksi. Urheilu on kulttuuria.

Yhteensä 30 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Koskenkylä

### **Ehdotus nro 16: Uudet ruumiinkulttuuria edistävät laitteet lenkkipolun varteen:**

- roikkumis-, nostelu- ja vastalihaslaitteet

Ehdotuksen tekijän perustelut:

vanhat laitteet ovat kuluneet

Yhteensä: 10 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Tesjoki

### **Ehdotus nro 18: Kokoontumispaikka kaiken ikäisille kirkonkyläläisille**

Ehdotuksen tekijän perustelut: Uuden Agricolatalon viihtyisyyttä lisäävien toimintojen perustaminen (valaistus, kasvillisuus, istutukset jne.

Yhteensä 26 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Pernajan kirkonkylä

### **Ehdotus nro 21: Kulttuuripolku**

Ehdotuksen tekijän perustelut:

Kulttuuripolku toimisi helppokulkuisena vaellusreitinä, jossa yhdistyisi liikkuminen ja nautinto ja se palvelisi kaikkia asukkaita ikään ja kuntoon katsomatta. Reitti noudattaisi jo olemassa olevaa jalankulkureittiä, joka kulkee Sävträskin läpi. Valmiin reitin hyödyntäminen mahdollistaisi myös liikuntaesteisten liikkumisen kulttuuripolulla. Reitin varrella on erinomaisia kulttuurihistoriallisesti kiinnostavia pysähdyspaikkoja, joihin voisi liittää kuvauksia paikasta QR-koodin ja opasteiden sekä esitteen kautta (web ja paperi). Kulttuuripolku voisi toimia pilottiprojektina myöhemmin toteutettaville kulttuuripoluille. Kylien asukkaat voitaisiin aktivoida mukaan polun suunnitteluun pyytämällä heitä nimeämään paikkoja, joiden tulisi olla huomioituina polun varrella.

Yhteensä 30 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Liljendal

### **Ehdotus nro 25: Talviuintipaikan rakentaminen Ruotsinpyhtäälle**

Ehdotuksen tekijän perustelut:

Yritysjärjestelyiden myötä Ruotsinpyhtäältä poistui talvi/avantouinti mahdollisuus. Yhdistyksemme toimesta on selvitetty mahdollisuuksia tehdä nykyisestä kesäuimapaikasta, Kiramosta, myös avantouintiin sopiva. Strömfors kylät ry toimii hankkeen toteutuksen vastuullisena vetäjänä talkootyönä.

Yhteensä 2 150 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Ruotsinpyhtään Ruukki

### **Ehdotus nro 30: Kyläläisten kokoontumispaikka**

Ehdotuksen tekijän perustelut:

Vapaapalokunnalla, jonka tila on kyseessä, ei ole enää kykyä tai oikeutta osallistua sammutus- tai pelastustehtäviin. Paloauto on myyty, mutta vapaapalokunnalla on edelleen omistuksessaan palovarikko, joka on tällä hetkellä tyhjä ja käyttämätön. Hallitus on usein keskustellut siitä, miten varikkoa käytetään tai halutaanko se myydä, mutta päätöstä asiasta ei ole pystytty tekemään. Varikko rakennettiin vuosina 1959-60 vapaaehtoisten avulla ja kyläläisten erilaisilla aineellisilla panoksilla, minkä vuoksi varikolla on suuri tunnearvo. Siksi varikkoa ei ole päädytty nyynään. Sarvilahden kylässä ei ole muuta kokoontumispaikkaa kyläläisille / kylätoiminnalle kuin Svenska Litteratursällskapetin omistama nuorisoseuratalo Svensborg, joka on hyvin epäkäytännöllinen, koska siellä ei ole vesiliitäntää eikä siten sisävessoja. Tila on myös ämmittämätön ja sen lämmittäminen kestää useita päiviä talvella. Varikon peruskorjauksen tarkoituksena on, että kylän eri toimijat sekä yksityishenkilöt voivat järjestää tapahtumia, kuten harrastusiltoja eri kohderyhmille, tiedotus- ja koulutustilaisuuksia, pienempiä ohjelma- ja peli-iltoja, mielenkiintoisten vieraiden vierailuja jne. Tilaa on tarkoitus vuokrata myös pienempiin perhetapahtumiin. Palovarikon koko on 40,5 m<sup>2</sup>.

Yhteensä 40 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: Sarvilahti

### **Ehdotus nro 31: Kultuuriohjelmaa kylille kokonaisuudesta Kansanlaulutupa**

- 10 eri tilaisuutta eri kylissä. Tilaisuuksissa opitaan suomalaisen kansanlaulun lajeja, tuttuja ja oudompia kansanlauluja. (Runolaulua, rekilauluja, balladeja jne.)

Ehdotuksen tekijän perustelut:

Pääosin lapsille ja nuorille suunnatut ohjelmat ja työpajat voisivat toimia esimerkiksi yhdessä ikäihmisten kanssa, tai perheille. Ajatuksena on aktivoida paikallisia soittajia, ohjaajia ja taiteilijoita sekä tuoda ammattilaisia tekijöitä myös lähiseudulta sekä ottaa kylien aktiivisia toimijoita mukaan jo suunnitteluvaiheessa.

Yhteensä 6 000 €

Maantieteellinen sijainti/alue: eri puolilla Loviisaa

Lautakunta keskusteli ehdotuksista. Lautakunnan mielestä ehdotuksen nro 29 voisi lisätä esittelijän antamien ehdotusten joukkoon.

Jäsen Petri Siljander teki muutohdotuksen ja ehdotti että Koskenkylän kuntoportaat poistetaan ja tilalle laitetaan Köpbackan pulkkamäki. Ehdotusta ei kannatettu.

Tämän jälkeen sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja teki seuraavan ehdotuksen:

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päättää

- a) lisätä ehdotuksen nro 29 (Valaistuksen asentaminen Köpbackan pulkkamäkeen ja parkkialueelle) esittelijän antamien ehdotusten joukkoon
- b) selvittää kokouksessa annetuille ehdotuksille (5, 15, 16, 18, 21, 25, 29, 30, 31) tarkemman kustannusarvion, toteuttamistavan ja aikataulun.
- c) palata asiaan seuraavassa kokouksessaan.

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti

- a) lisätä ehdotuksen nro 29 (Valaistuksen asentaminen Köpbackan pulkkamäkeen ja parkkialueelle) esittelijän antamien ehdotusten joukkoon
- b) selvittää kokouksessa annetuista ehdotuksille (5, 15, 16, 18, 21, 25, 29, 30, 31) tarkemman kustannusarvion, toteuttamistavan ja aikataulun.
- c) palata asiaan seuraavassa kokouksessaan.

Päätöksenteon jälkeen jäsenet Li-Lo Söderholm ja Kirsi Nurkkala palasivat kokoukseen. Nurkkalan varajäsen poistui kokouksesta.

KUVA 10.04.2024 § 46

Valmistelija

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Kokouksessa annetaan tiedoksi asiaa koskeva selvitystilanne.

Esittelijä

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

- a) merkitsee tiedokseen kokouksessa esitetyn selvitystilanteen.
- b) päättää järjestää asiaa koskevan iltakoulun torstaina 2.5.2024 klo 17:00 alkaen.

Käsittely

Ennen tämän asian käsittelyä puheenjohtaja Thomas Rosenberg, jäsen Li-Lo Söderholm ja jäsen Laura Hyppölä jääväsivät itsensä ja poistuivat kokouksesta asian käsittelyn ajaksi.

Varapuheenjohtaja Kalevi Lappalainen toimi puheenjohtajana tämän asian käsittelyn ajaksi.

Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne oli lautakunnan kuultavana asiantuntijana klo 19.28-19.50 ja hän kertoi

ehdotusten (5, 15, 16, 18, 21, 25, 29, 30, 31) selvitystilanteesta. Hän poistui kokouksesta ennen päätöksentekoa.

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja teki kokouksessa seuraavan muutosehdotuksen:

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

- a) merkitsee tiedokseen kokouksessa esitetyn selvitystilanteen.
- b) päättää järjestää asiaa koskevan iltakoulun kesäkuussa 2024
- c) päättää tarkastaa pykälä välittömästi.

Lautakunta kannatti muutosehdotusta yksimielisesti.

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

- a) merkitsi tiedokseen kokouksessa esitetyn selvitystilanteen
- b) päätti järjestää asiaa koskevan iltakoulun kesäkuussa 2024
- c) päätti tarkastaa pykälä välittömästi.

Päätöksenteon jälkeen puheenjohtaja Thomas Rosenberg, jäsen Li-Lo Söderholm ja jäsen Laura Hyppölä palasivat kokoukseen.

KUVA 05.06.2024 § 77  
4/02.00/2022

Valmistelija

sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh 0440 555 250

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen toimistosihteeri välitti 27.5.2024 Sävträskin marthayhdistyksen kirjeen kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalle. Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta järjesti iltakoulun 30.5.2024 käydäkseen läpi annettuja ehdotuksia ja niistä saatuja selvityksiä.

Oheismateriaali 1:Sävträskin marthayhdistyksen kirje kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalle.

Esittelijä

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

- a) merkitsee tiedokseen Sävträskin marthayhdistyksen kirjeen kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalle
- b) päättää iltakoulussa 30.5.2024 keskustelemansa pohjalta myöntää kokouksessa annetun ehdotuskoosteen perusteella kylien kulttuuripalveluiden kehittämiseksi.

Käsittely

Ennen tämän asian käsittelyä puheenjohtaja Thomas Rosenberg ja jäsenet Li-Lo Söderholm, Kirsi Nurkkala ja Laura Hyppölä jäivät itsensä. He poistuivat kokouksesta asian käsittelyn ajaksi.

Varapuheenjohtaja Kalevi Lappalainen toimi puheenjohtajana tämän asian käsittelyn ajaksi.

Lautakunnan jäsenille jaettiin ehdotuskooste, jossa oli seitsemän (7) ehdotusta.

Kulttuurille suunnatun perinnön koordinaattori Tuula Åminne oli lautakunnan kuultavana asiantuntijana klo 18.57-19.22 ja hän kertoi, että

ennen kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan kokousta oli pidetty kokous elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen kanssa, jossa oli keskusteltu kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnassa annetusta ehdotuskoosteesta. Elinkeino- ja infrastukturikeskuksen kanssa pidetyssä kokouksessa todettiin, että vain kolme ehdotusta ovat tässä vaiheessa toteuttamiskelpoisia.

## Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

a) päätti myöntää yhteensä 66 000 euroa kylien kulttuuripalvelujen kehittämiseen tarkoitettua perintörahaa seuraaville ehdotuksille:

Ehdotus nro 5, Ruotsinpyhtään maamiesseuran talon kehittäminen, punttisali ja suihkutilojen uudistaminen, Ruotsinpyhtään Ruotsinkylä. Yhteensä 20 000 euroa

Ehdotus nro 30, Kyläläisten kokoontumispaikka, Sarvilahti. Yhteensä 40 000 euroa. Rakennuslupa pitää olla myönnetty ennen perintörahan maksamista.

Ehdotus nro 31, Kulttuuriohjelmaa kylille kokonaisuudesta Kansanlaulutupa, eri puolilla Loviisaa. Yhteensä 6 000 euroa.

b) päätti jatkaa myöhemmin kaupunginhallituksen (7.2.2022 § 25) päättämien kohtien c ja d tarkastelua.

Päätöksenteon jälkeen puheenjohtaja Thomas Rosenberg ja jäsenet Li-Lo Söderholm, Kirsi Nurkkala ja Laura Hyppölä palasivat kokoukseen.